

# Avviso di elezioni

## Comunicazione al personale

A norma dell'articolo 5 della procedura per l'elezione del Comitato del personale, sezione locale di Bruxelles, confermata dall'assemblea generale in data 10 ottobre 2002, l'Ufficio elettorale, la cui composizione è riportata all'allegato 1, pubblica il seguente avviso di elezioni.

## 1. Data, ora e luogo delle elezioni

L'assemblea generale ha fissato la data delle elezioni del Comitato del personale, sezione locale di Bruxelles, al 2,3 e4 dicembre 2002. L'Ufficio elettorale ha stabilito che I seggi saranno aperti ininterrottamente dalle ore 9 alle ore 17,30 per ciascuno dei tre giorni. Se al termine di questi tre giorni non sarà stato raggiunto il quorum, il periodo elettorale sarà prorogato d'ufficio di 10 giorni lavorativi, cioè dal 5 al 18 dicembre 2002 (articolo 14-d del regolamento elettorale).

Pena la nullità del voto, gli elettori possono votare una sola volta. L'ubicazione provvisoria dei seggi figura all'allegato 2. Per alcuni edifici è previsto un seggio itinerante il cui passaggio nei singoli edifici sarà comunicato a tempo debito.

Durante l'eventuale periodo complementare di dieci giorni lavorativi, saranno in funzione quattro seggi fissi ed un seggio itinerante la cui ubicazione sarà comunicata in un secondo momento.

Per le altre sedi che dipendono dalla sezione locale di Bruxelles la data limite di ricevimento dei voti per corrispondenza da parte del Presidente dell'Ufficio è fissata al 4 dicembre 2002 alle 17,30, ora di Bruxelles (articolo 14 c).

## 2. Elettori

La lista elettorale sarà affissa il 25 ottobre 2002 in tutti gli edifici della Commissione di Bruxelles e sarà comunicata ai funzionari e agenti delle sedi di servizio al di fuori di Bruxelles.

Possono votare tutte le persone che figurano su detta lista, che alla data del 25 ottobre 2002 sono

- funzionari dell'istituzione;
- "altri agenti" nel senso statutario del termine, titolari di un contratto di durata pari o superiore a un anno o di durata indeterminata, nonché titolari di un contratto di durata inferiore a un anno purché in servizio da almeno 6 mesi.

Gli elettori interessati sono:

- i funzionari in servizio a Bruxelles,
- i funzionari in servizio in uno Stato membro (non a Bruxelles) e in sedi diverse dalle seguenti: Lussemburgo, Ispra, Karlsruhe, Geel, Petten, Culham, Siviglia e tutte le sedi della Francia.

L'Amministrazione pubblicherà una lista aggiornata degli elettori. Tale lista sarà completata e definitivamente fissata nei termini previsti dall'art.4 della procedura

elettorale, e cioè il 12 novembre 2002. Esclusivamente su questa base il personale interessato sarà ammesso al voto.

### **3. Modalità di voto**

Scrutinio. L'elettore può esprimere il suo voto in uno dei modi seguenti:

- a. o votare per una lista. In questo caso deve apporre una croce nella casella riportata sotto il numero e la sigla della lista che ha scelto (voto di lista);
- b. oppure votare per un massimo di 27 candidati titolari e supplenti scelti su una o più liste. In questo caso deve apporre una croce nella casella posta accanto al nome del candidato che ha scelto, per un massimo di 27 candidati (voto preferenziale).

Il voto espresso con una croce "voto di lista" completata da croci "preferenziali" **nella medesima lista** sarà considerato dall'Ufficio elettorale come voto "preferenziale". Pena la nullità del voto, l'elettore deve astenersi dall'apporre sulla scheda di voto qualsiasi altra iscrizione, firma, cancellatura o segno qualunque.

Non sono autorizzati i voti per telefono, fax, posta elettronica o altro mezzo di comunicazione informatico.

### **4. Elettori che hanno il diritto di votare per corrispondenza**

#### ***Voto anticipato***

Gli elettori di Bruxelles che prevedono di trovarsi nell'impossibilità (missione, ferie, ecc.) di votare il 2,3 e 4 dicembre 2002 presso i seggi elettorali, possono ritirare, tra il 18 e il 29 novembre 2002 dalle ore 9 alle ore 17,30, presso l'Ufficio elettorale (SC-11 9/56) una scheda di voto dietro presentazione della tessera di servizio. Essi dovranno compilare immediatamente la scheda e depositarla nell'apposita urna.

#### ***Voto per corrispondenza***

- Gli elettori la cui sede di servizio non è Bruxelles ma che dipendono dalla sezione locale di Bruxelles riceveranno, ciascuno, una scheda di voto. Detta scheda, debitamente compilata (cfr. punto 6 di seguito), deve pervenire entro il 4 dicembre 2002 alle 17,30, ora di Bruxelles, all'Ufficio elettorale, SC-11 9/56, 200, rue de la Loi, 1049 Bruxelles.
- Gli elettori con sede di servizio a Bruxelles che siano impossibilitati (malattia) a votare il 2, 3 e 4 dicembre, possono chiedere che venga loro inviata una scheda di voto. La scheda, debitamente compilata (cfr. punto 6 di seguito), dovrà pervenire al più tardi il 4 dicembre 2002 alle 17,30 ora di Bruxelles, all'Ufficio elettorale SC-11 9/56 - 200 Rue de la Loi, 1049 Bruxelles.

## **5. Modalità del voto per corrispondenza**

Il voto per corrispondenza deve essere inviato in triplice busta:

- la busta interna con la scheda di voto non deve portare alcuna indicazione e sarà depositata nell'apposita urna presso l'Ufficio Elettorale;
- la busta intermedia deve portare l'indicazione del numero di matricola, nome e firma dell'elettore e sarà conservata con la lista elettorale;
- la busta esterna deve riportare l'indirizzo del Presidente dell'Ufficio elettorale: sig. Pasquale MICONI, SC-11 9/56, 200 Rue de la Loi, 1049 Bruxelles.

## **6. Proposte di candidatura**

Le proposte di candidatura comprendono un posto di titolare e uno di supplente; esse devono essere consegnate, per iscritto, all'Ufficio elettorale (SC-11 9/56, 200 Rue de la Loi, 1049 Bruxelles) entro il 29 ottobre 2002, alle 17,30 ore di Bruxelles. Sono presentate sotto forma di liste, ciascuna delle quali può contenere al massimo 27 proposte.

Sulla proposta deve assolutamente figurare il numero di matricola di ogni candidato/a. Una persona può essere iscritta solo su una lista.

Ogni lista deve portare la firma del/la candidato/a titolare che figura al primo posto della lista. Nel quadro della verifica delle candidature (articolo 7 del regolamento) l'Ufficio elettorale chiede che ogni lista sia accompagnata da una dichiarazione di accettazione di ogni candidato/a, titolare o supplente.

Ogni lista è presentata nell'ordine scelto dalla lista stessa.

Al termine della verifica delle candidature, vale a dire il 30 ottobre 2002, alle ore 17,30 si terrà una riunione tra l'Ufficio e i capolista, durante la quale si procederà all'estrazione a sorte dei numeri delle liste.

Per l'Ufficio elettorale  
Pasquale MICONI  
Presidente

## **ALLEGATO 1 : Composizione dell'Ufficio elettorale**

### **Presidente**

Pasquale MICONI	54328	MO-51 6/14
-----------------	-------	------------

### **Vice Presidenti**

Peter DE VISSCHER	66682	L130 04 /183
Roberto HAYDER	66809	BREY 8/76
Didier HESPEL	59052	DM-24 01 /89

### **Assessori**

Michel CHAPUIS	54106	LX-46 2/57
Carmen DEL CAMPO PEREIRO	62777	IMCO 02 /8A
Rudy DRUINE	93377	BU-1 03 /69
Alain JAUME	68617	BU-9 3/23
Sergio PATANE	67903	SDME 7/64
Hans Juergen SCHMEHR	62563	SC-11 10/15
Andrea SERVIDA	58186	BU-9 03 /17
Henri SPEYBROUCK	99050	CCAB 01 /1
Immacolata TAFARO	58762	SC-27 4/39

### **Segretario**

Maria-Cristina MAROLDA	94624	SC-11 9/56
------------------------	-------	------------

### **Segretariato dell'Ufficio Elettorale**

Maria-Cristina MAROLDA	94624	SC-11 9/56
Dominique de YORK	90161	SC-11 9/56
Adresse e-mail	Intranet :	REP PERS BUREAU ELECTORAL
	Internet :	BUREAU-ELECTORAL@cec.eu.int
Fax : 98275		

L'Ufficio sarà aperto ogni giorno feriale dalle ore 9 alle ore 17,30 fino a conclusione della procedura elettorale.

## ALLEGATO 2 : Lista provvisoria dei seggi fissi

{PRIVATE}Zone	Edifici
1. Cortenberg	C80
	C100
2. Schuman	JECL
	IMCO
	CHAR
	CHAR restaurant
3. Breydel	BREY
	N-85
4. Froissart	CCAB
	DM24
5. Joseph II	J-27
	J-54
	J-99
6. Loi	L-130
	L-86
7. ORBN	GUIM
	SC27
8. Belliard	B-7
	VM-2
	L-41
9. Luxembourg	SDME
	MO34
10. Montgomery	CSM-2
	N-105
11. Evere	G-12
12. Beaulieu	BU-5
	BU-24
	BU-29

### Seggio itinerante

I seggi saranno aperti dalle 9 alle 17,30, tranne quelli ubicati in prossimità di caffetterie e ristoranti, i cui orari varieranno in funzione degli orari di apertura di questi ultimi.